



# DAIM NTAWV THOV KOM ROV TXIAV TXIM

**Saint Paul City Clerk**

310 City Hall, 15 W. Kellogg Blvd.

Saint Paul, Minnesota 55102

Tus Xov Tooj: (651) 266-8560

Tus Neeg Ua Ntaub Ntawv Hauv Lub Nroog yuav tsum tau cov nram qab no thiaj li ua tau koj daim ntawv thov kom rov txiav txim:

- \$25 rau tus nqi teev daim ntawv uas them mus rau City of Saint Paul (yog tias nyiaj ntsuab: tus zauv cim daim tw nqi: \_\_\_\_\_)
- Daim qauv ntawm daim ntawv txib los yog daim ntawv tuaj ntawm Lub Nroog tuaj uas thov kom rov txiav txim rau
- Cov ntawv nrog uas koj xav kom nrog
- Daim ntawv thov kom rov txiav txim uas teb meej no
- Cia li tuaj LOS YOG  Xa hauv kev xa ntawv tuaj

*KOJ LUB ROOJ SIB HAIS Hnub tim  
thiab Lub Sij Hawm:*

*Zwj Quag (Tuesday), \_\_\_\_\_*

*Lub Sij Hawm \_\_\_\_\_*

*Qhov Chaw Muaj Lub Rooj Sib Hais:*

*Chav 330 City Hall/Courthouse*

## Qhov Chaw Nyob Uas Thov Kom Rov Txiav Txim:

**Tus Zauv & Txoj Kev:** \_\_\_\_\_ Nroog: \_\_\_\_\_ Xeev: \_\_\_\_\_ Zauv cheeb tsam: \_\_\_\_\_

Tus Neeg Thov Kom Rov Txiav Txim/Tus Neeg Thov: \_\_\_\_\_ Email \_\_\_\_\_

Tus Xov Tooj: Lag luam \_\_\_\_\_ Hauv tsev \_\_\_\_\_ Ntawm duav \_\_\_\_\_

*Kos npe:* \_\_\_\_\_ *Hnub tim:* \_\_\_\_\_

Tus Tswv Lub Npe (yog tias dua li ntawm

Tus Neeg Thov Kom Rov Txiav Txim): \_\_\_\_\_

Qhov Chaw Nyob (yog tias tsis yog

Tus Neeg Thov Kom Rov Txiav Txim): \_\_\_\_\_

Tus Xov Tooj: Lag luam \_\_\_\_\_ Hauv tsev \_\_\_\_\_ Ntawm duav \_\_\_\_\_

## Thov Kom Rov Txiav Txim Rau Dab Tsi thiab Yog Vim Li Cas?

*Muab Ntawv Nrog Los Tau Thiab*

**Comments:**

- Ntawv Txib Kom Tawm/Tsis Pub Siv Lub Tsev Lawm/  
Tshem Tawm Daim Ntawv Tso Cai Nyob  
Yam Tsis Muaj Kev Phom Sij Txog Hluav Taws
- Sua Lus/Tshem Tawm Lub Tsheb Tsis Yuav Lawm
- Daim Ntawv Teev Cov Kev Phom Sij Yuav Muaj Hluav  
Taws Hauv Daim Ntawv Tso Cai Nyob
- Daim Ntawv Tso Cai Nyob  
Yam Tsis Muaj Kev Phom Sij Txog Hluav Taws:  
Tsuas Yog Cov Qhov Rais Tawm Xwb
- Daim Ntawv Tshaj Tawm Kho Kev Tswj Kom Ua Raws Cai
- Sau Npe Tias Lub Tsev Tsis Muaj Neeg Nyob Lawm
- Lwm yam

# Daim Ntawv Qhia Tseeb Txog Kev Sib Hais Txog Cai (Legislative Hearing)

Cov Kev Sib Hais Txog Cai cia muaj ib lub rooj los ntsuam xyuas cov kev thov kom rov txiav txim txog cov kev txib los ntawm Lub Nroog thiab muab ib co tswv yim rau Pawg Neeg Tswj Xyuas Lub Nroog (City Council) xav. Cov neeg thov kom rov txiav txim uas tsis txaus siab txog qhov kev txiav txim los ntawm Tus Neeg Mloog Lub Rooj Sib Hais (Hearing Officer) yuav thov tau kom muaj ib lub rooj sib hais uas pej xeeb tuaj koom los tau uas mus hais sawv ua ntej ntawm Pawg Neeg Tswj Xyuas Lub Nroog thiab yuav teem ib lub sij hawm. Tus neeg twg uas tsis txaus siab rau qhov kev txiav txim los ntawm Pawg Neeg Tswj Xyuas Lub Nroog yuav thov tau kom muaj ib lub rooj xyuas cov kev txiav txim los ntawm nom tswv (judicial review) yog tias teev ib daim ntawv kom raws sij hawm.

## Cov Ntawv Thov Kom Rov Txiav Txim

Cov ntawv thov kom rov txiav txim muaj nyob online ntawm [www.stpaul.gov](http://www.stpaul.gov) los yog yuav xa tau tuaj rau koj yog tias koj hu mus rau 651-266-8560. Cov ntawv thov kom rov txiav txim yuav xa tau tim ntsej tim muag los yog xa hauv kev xa ntawv mus rau ntawm 310 City Hall, 15 Kellogg Boulevard W., St. Paul, MN 55102. Yuav tsum tau teev cov ntawv thov kom rov txiav txim li ntawm kaum hnub tom qab hnub sau ntawv tuaj qhia txog qhov (yam) uas thov kom rov txiav txim.

## Teem Koj Lub Rooj Thov Kom Rov Txiav Txim

Hnub tim thiab lub sij hawm rau lub rooj sib hais rau cov ntawv thov uas tau xa tuaj tim ntsej tim muag mas feem ntau yuav teem rau thaum lub sij hawm ntawd. Cov ntawv thov uas xa hauv kev xa ntawv tuaj yuav muab luam thiab xa rov qab mus rau tus neeg thov kom rov txiav txim uas muaj hnub tim thiab lub sij hawm qhia meej meej rau hauv daim ntawv. Feem ntau, cov rooj thov kom rov txiav txim mas teem li ntawm ib mus rau plaub as thiv tom qab xa daim ntawv thov. Thaum uas teem ib qho kev thov kom rov txiav txim lawm, yuav rov teem dua tsis tau ntau tshaj ib zaug. Cov kev rov teem dua ntxiv tsuas yuav ua tau los ntawm kev xa mus los ntawm Pawg Neeg Tswj Xyuas Lub Nroog. Muaj qee qho teeb meem uas hais txog cov qhov rais tawm mus, yuav muab qhov kev thov kom rov ntsuam xyuas dua rau yam uas tsis tas muaj ib lub rooj sib hais. Yog hais tias koj qhov kev thov kom rov txiav txim zoo li no, koj yuav tau txais ib tsab xov tooj los ntawm peb lub chav fai.

## Cov Rooj Sib Hais Yog Muaj Rau Cov Hnub Zwj Quag (Tuesdays) & Lub Sij Hawm Feem Ntau Yog:

9:00	Cov Kev Soj Ntsuam Se & Cov Lus Txib Kom Tshem Tawm los yog Kho
11:30	Cov Ntawv Txib Tias Tsis Pub Siv Lub Tsev Ntxiv Lawm, Cov Kev Tshem Tawm & Kev Kom Cia Li Tawm Hauv Lub Tsev Mus. Ntxiv thiab, Cov Ntawv Sua Lus & Cov Ntawv Txib Kom Tshem Tawm Lub Tsheb Uas Tus Tswv Tsis Yuav Lawm
1:30	Cov Ntawv Hais Kom Muaj Daim Ntawv Tso Cai Tias Lub Tsev Nyob Tau Uas Tsis Muaj Kev Phom Sij Txog Hluav Taws Xob, Cov Ntawv Tshaj Tawm Txog Kev Tswj Kom Ua Raws Txoj Cai & Cov Ntawv Tsis Pom Zoo Muab Daim Ntawv Tso Cai Txog Lub Qhov Rais Tawm
2:30	Cov Ntawv Sau Npe Tias Lub Tsev Tsis Muaj Neeg Nyob Lawm
3:00	Lwm Yam thiab Cov Rooj Sib Hais Uas Tshaj Lawm

## Yuav Muaj Dab Tsi Tshwm Sim Hauv Lub Rooj Sib Hais

Yuav los tham txog ib co kev thov kom rov txiav txim txhua zaub muaj lub sij hawm los sib hais. Rau txhua qhov kev thov kom rov txiav txim, Tus Neeg Ua Hauv Lwm Hauv Lub Nroog yuav qhia txog qhov kev thov thiab cov neeg thov kom rov txiav txim ntawd yuav muaj ib lub sij hawm los qhia txog cov xov xwm, los hais cov lus ua pov thawj, muab cov duab los yog lwm cov ntaub ntawv. Tus Neeg Mloog Lub Rooj Sib Hais yuav muab tag nrho cov no koj los tso ua ke thiab tawm ib lub tswv yim rau Pawg Neeg Tswj Xyuas Lub Nroog koj mus xav. Qee lub sij hawm yuav txiav txim tsis tau hauv lub rooj sib hais, thiab yuav muab qhov teeb meem tos tseg los yog txuas mus kom tus neeg thov kom rov txiav txim thiab/los yog cov neeg ua hauv lwm muaj sij hawm mus muab xov xwm ntxiv. Cov rooj sib hais nws yog ib qho uas tsis nruj tiam sis tseem xav kom muab cov xov tooj ntawm duav thiab cov pagers tua, thiab cov neeg ua hauv lwm hauv Lub Nroog thiab cov neeg thov kom rov txiav txim yuav sib hu yam muaj kev sib hwm.

**Neeg txhais lus:** Yog hais tias koj xav tau ib tug neeg txhais lus rau koj hauv lub rooj sib hais, thov hu rau 651-266-8561 kom peb npaj ib tug.